GARMIN

Benutzerhandbuch

EDGE® 500

GPS-FÄHIGER FAHRRADCOMPUTER

© 2009 Garmin Ltd. oder deren Tochterunternehmen

Garmin International, Inc.
1200 East 151st Street,
Olathe, Kansas 66062,
USA
Tel.: +1-913-397-8200 oder
+1-800-800-1020
Fax: +1-913-397-8282

Garmin (Europe) Ltd.
Liberty House,
Hounsdown Business Park,
Southampton, Hampshire, SO40 9LR,
Großbritannien
Tel.: +44 (0) 870-850-1241
(von außerhalb Großbritanniens)
0808-238-0000 (innerhalb Großbritanniens)
Fax: +44 (0) 870-850-1251

Garmin Corporation
Nein. 68, Jangshu 2nd Road,
Shijr, Taipei County,
Taiwan
Tel.: +886-2-2642-9199
Fax: +886-2-2642-9099

Alle Rechte vorbehalten. Sofern in diesem Benutzerhandbuch nicht anders festgelegt, darf ohne vorherige ausdrückliche schriftliche Genehmigung durch Garmin kein Teil dieses Handbuchs zu irgendeinem Zweck reproduziert, kopiert, übertragen, weitergegeben, heruntergeladen oder auf Speichermedien jeglicher Art gespeichert werden. Garmin genehmigt hiermit, dass eine einzige Kopie dieses Handbuchs auf eine Festplatte oder ein anderes elektronisches Speichermedium zur Ansicht heruntergeladen und eine Kopie des Handbuchs oder der Überarbeitungen des Handbuchs ausgedruckt werden kann, vorausgesetzt, diese elektronische Kopie oder Druckversion enthält den vollständigen Text des vorliegenden Urheberrechtshinweises; darüber hinaus ist jeglicher unbefugter kommerzieller Vertrieb dieses Handbuchs oder einer Überarbeitung des Handbuchs strengstens verboten.

Die Informationen im vorliegenden Dokument können ohne Ankündigung geändert werden. Garmin behält sich das Recht vor, Änderungen und Verbesserungen an seinen Produkten vorzunehmen und den Inhalt zu ändern, ohne Personen oder Organisationen über solche Änderungen oder Verbesserungen informieren zu müssen. Auf der Garmin-Website (www.garmin.com) finden Sie aktuelle Updates sowie zusätzliche Informationen zu Verwendung und Betrieb dieses Produkts sowie anderer Produkte von Garmin.

Garmin®, Garmin Training Center®, Auto Pause®, Auto Lap®, Virtual Partner® und Edge® sind eingetragene Marken von Garmin Ltd. oder deren Tochtergesellschaften und in den USA und anderen Ländern eingetragen. Garmin Connect™, GSC™ 10, ANT™ und ANT+™ sind Marken von Garmin Ltd. oder deren Tochtergesellschaften. Diese Marken dürfen nur mit ausdrücklicher Genehmigung von Garmin verwendet werden.

Windows® ist eine in den USA und/oder in anderen Staaten eingetragene Marke der Microsoft Corporation. Mac® ist eine eingetragene Marke von Apple Computer, Inc. Weitere Marken und Markennamen sind Eigentum ihrer jeweiligen Inhaber.

Oktober 2009 Teilenummer 190-01071-32 Überarb. A Gedruckt in Taiwan

Inhaltsverzeichnis

Erste Schritte 1
Informationen zum Akku 1
Installieren des Edge 2
Einschalten des Edge 4
Erfassen von Satellitensignalen 7
Optionale ANT+-Sensoren 7
Beginnen der Fahrt 8
Speichern der Fahrtdaten 8
Verwenden kostenloser Software 8
Übertragen des Protokolls auf den Computer 9

Trainieren mit dem Edge 10
Alarme 10
Verwenden von Auto Lap nach Distanz 11
Verwenden von Auto Lap nach Position 12
Verwenden von Auto Pause 13
Verwenden von Auto Seitenwechsel 13
Strecken 14

ANT+-Sensoren 18
Tipps für das Koppeln von ANT+-Sensoren mit dem Garmin-Gerät 18
Anlegen des Herzfrequenzsensors 19
Verwenden des Herzfrequenzsensors 20
Herzfrequenzbereiche 21
Auswechseln der Batterie des Herzfrequenzsensors 22
Installation des GSC 10 23
Verwenden des GSC 10 26
Wechseln der GSC 10-Batterie 27
ANT+-Sensoren von Drittanbietern 28
ANT+-Sensor-Fehlerbehebung 29

Protokoll 31
Anzeigen des Protokolls 31
Anzeigen der Gesamtwerte für Distanz und Zeit 32
Löschen des Protokolls 32
Datenaufzeichnung 32

Datenverwaltung 33
Laden von Dateien 33
Löschen von Dateien 34

Einstellungen 35
Anpassen von Datenfeldern 35
Datenfelder 36
Ändern der Systemeinstellungen ... 39
Ändern der Benutzerprofileinstellungen 40
Aktualisieren des Fahrradprofils 41
Fahrradwechsel 41
Ändern des Hinweises für den Stoppuhrstart 41
GPS-Einstellungen 42
Festlegen von Höhenpunkten 43

Anhang 44
Registrieren des Geräts 44
Über den Edge 44
Aktualisieren der Software 44
Kontaktaufnahme mit dem Support von Garmin 44
Verwenden der Hintergrundbeleuchtung 45
Erwerb von optionalem Zubehör ... 45
Technische Daten 45
Radgröße und -umfang 48
Fehlerbehebung 50

Index 52

Erste Schritte

⚠ WARNUNG

Lassen Sie sich stets von Ihrem Arzt beraten, bevor Sie ein Trainingsprogramm beginnen oder ändern. Lesen Sie alle Produktwarnungen und sonstigen wichtigen Informationen in der Anleitung *Wichtige Sicherheits- und Produktinformationen*, die dem Produkt beiliegt.

Führen Sie folgende Schritte aus, wenn Sie den Edge® zum ersten Mal verwenden:

1. Laden Sie den Edge auf (Seite 2).
2. Installieren Sie den Edge (Seite 2).
3. Schalten Sie den Edge ein (Seite 4).
4. Erfassen von Satellitensignalen (Seite 7).
5. Richten Sie optionale ANT+™-Sensoren ein (Seite 7).
6. Beginnen Sie Ihre Fahrt (Seite 8).
7. Speichern Sie die Fahrt (Seite 8).
8. Rufen Sie die Software Garmin Connect™ oder Garmin Training Center® ab (Seite 8).
9. Übertragen Sie das Protokoll auf den Computer (Seite 9).

Informationen zum Akku

⚠ WARNUNG

Dieses Produkt ist mit einem Lithium-Ionen-Akku ausgestattet. Lesen Sie alle Produktwarnungen und sonstigen wichtigen Informationen in der Anleitung *Wichtige Sicherheits- und Produktinformationen*, die dem Produkt beiliegt.

Die Stromversorgung des Edge erfolgt über einen Lithium-Ionen-Akku, der über das im Lieferumfang enthaltene Ladegerät oder das USB-Kabel aufgeladen werden kann.

HINWEIS: Der Edge kann nicht aufgeladen werden, wenn er sich außerhalb des Temperaturbereichs von 0 °C bis 50 °C (32 °F bis 122 °F) befindet.

Aufladen des Edge

HINWEIS

Zum Schutz vor Korrosion sollten Sie den Mini-USB-Anschluss, die Schutzkappe und den umliegenden Bereich vor dem Aufladen oder dem Anschließen an einen Computer sorgfältig abtrocknen.

1. Schließen Sie das Ladegerät an eine Steckdose an.
2. Heben Sie die Schutzkappe über dem Mini-USB-Anschluss an.

Mini-USB-Anschluss unter der Schutzkappe

3. Schließen Sie das kleine Ende des Netzteilkabels an den Mini-USB-Anschluss an.

   Informationen zum Anschließen des Edge an den Computer mit dem USB-Kabel finden Sie auf Seite 9.
4. Laden Sie den Edge vor der ersten Verwendung mindestens drei Stunden lang auf.

Ein vollständig aufgeladener Akku hält ca. 18 Stunden, bevor er erneut aufgeladen werden muss.

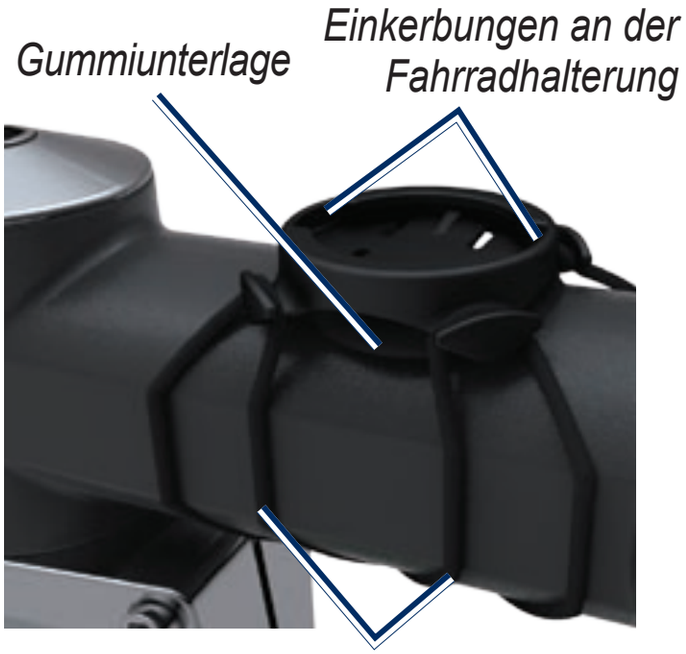
Installieren des Edge

Befestigen Sie die Fahrradhalterung so, dass die Vorderseite des Edge gen Himmel gerichtet ist, um den bestmöglichen GPS-Empfang zu gewährleisten. Sie können die Fahrradhalterung am Lenkervorbau oder am Lenker montieren (siehe Abbildung auf Seite 3).

1. Wählen Sie eine geeignete und sichere Position für die Montage des Edge, damit das Gerät die Fahrsicherheit nicht einschränkt.

2. Platzieren Sie die Gummiunterlage auf der Unterseite der Fahrradhalterung.

   Die Gummilaschen werden auf die Unterseite der Fahrradhalterung ausgerichtet, damit die Halterung nicht verrutscht.
3. Setzen Sie die Fahrradhalterung auf den Lenkervorbau auf.
4. Befestigen Sie die Fahrradhalterung sicher mithilfe der zwei Bänder.



Bänder am Lenkervorbau

5. Richten Sie die Laschen auf der Unterseite des Edge auf die Einkerbungen der Fahrradhalterung aus.
6. Drücken Sie den Edge leicht nach unten, und drehen Sie ihn im Uhrzeigersinn, bis das Gerät einrastet.

Edge am Lenkervorbau

Entnehmen des Edge

1. Drehen Sie den Edge im Uhrzeigersinn, um das Gerät zu entsperren.
2. Nehmen Sie den Edge aus der Halterung.

Einschalten des Edge

Halten Sie die Taste **POWER** gedrückt, um den Edge einzuschalten.

Konfigurieren des Edge

Wenn Sie den Edge zum ersten Mal einschalten, werden Sie aufgefordert, Systemeinstellungen und Einstellungen für das Benutzerprofil zu konfigurieren.

- Folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm, um die erste Einrichtung abzuschließen.
- Drücken Sie ▼ und ▲, um Optionen anzuzeigen und Standardeinstellungen zu ändern.
- Drücken Sie die Taste **ENTER**, um eine Auswahl zu treffen.
- Beantworten Sie anhand der Tabelle auf Seite 5 die Frage zur Aktivitätsklasse.

Symbole

	Akkuladestand.
	Das GPS ist eingeschaltet und empfängt Signale.
	Das GPS ist ausgeschaltet.
	Der Herzfrequenzsensor ist aktiv.
	Der Geschwindigkeits- und Trittfrequenzsensor ist aktiv.
	Der Leistungsmesser ist aktiv.

Aktivitätsklassen

	Training – Beschreibung	**Training – Häufigkeit**	**Trainingszeit pro Woche**
0	Kein Training	-	-
1	Gelegentliches, leichtes Training	Einmal alle zwei Wochen	Weniger als 15 Minuten
2			15 bis 30 Minuten
3		Einmal pro Woche	Ca. 30 Minuten
4	Regelmäßiges Training	Zwei- bis dreimal pro Woche	Ca. 45 Minuten
5			45 Minuten bis 1 Stunde
6			1 bis 3 Stunden
7		Drei- bis fünfmal pro Woche	3 bis 7 Stunden
8	Tägliches Training	Fast täglich	7 bis 11 Stunden
9		Täglich	11 bis 15 Stunden
10			Mehr als 15 Stunden

Tasten

Jede Taste des Edge erfüllt mehrere Funktionen.

Tasten	Beschreibung
POWER/ LIGHT	Halten Sie die Taste **POWER** gedrückt, um das Gerät ein- und auszuschalten. Drücken Sie die Taste **LIGHT**, um die Hintergrundbeleuchtung zu aktivieren. Drücken Sie eine beliebige Taste, um die Hintergrundbeleuchtung weitere 15 Sekunden eingeschaltet zu lassen.
BACK	Drücken Sie die Taste **BACK**, um einen Vorgang abzubrechen oder zum vorherigen Menü zurückzukehren.
START/STOP	Drücken Sie die Taste **START/ STOP**, um die Stoppuhr zu starten und anzuhalten.
▼ ▲	Drücken Sie ▼ oder ▲, um Menüs und Einstellungen auszuwählen. Halten Sie ▼ oder ▲ gedrückt, um schnell durch Einstellungen zu blättern.
LAP/RESET	Drücken Sie die Taste **LAP**, um eine neue Runde zu erstellen. Halten Sie die Taste **RESET** gedrückt, um die Stoppuhr zurückzusetzen.
PAGE/MENU	Drücken Sie die Taste **PAGE**, um die Trainingsdatenseiten zu durchblättern. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt, um zwischen Menü- und Stoppuhrmodus zu wechseln.
ENTER	Drücken Sie die Taste **ENTER**, um Optionen auszuwählen und Meldungen zu bestätigen.

Erfassen von Satellitensignalen

Es kann 30 bis 60 Sekunden dauern, bis Satellitensignale erfasst werden.

1. Begeben Sie sich im Freien an eine für den Empfang geeignete Stelle.
2. Vergewissern Sie sich, dass die Vorderseite des Edge gen Himmel gerichtet ist.
3. Warten Sie, während der Edge nach Satelliten sucht.

   Bleiben Sie an der Stelle stehen, bis die Seite für die Satellitensuche angezeigt wird.

HINWEIS: Informationen zum Ausschalten des GPS-Empfängers und zum Verwenden des Edge in Gebäuden finden Sie auf Seite 42.

Optionale ANT+-Sensoren

HINWEIS: Wenn Sie keine ANT+-Sensoren einrichten müssen, können Sie diesen Schritt überspringen.

Um während der Fahrt einen ANT+-Sensor verwenden zu können, müssen Sie diesen installieren und mit dem Edge koppeln.

- Anweisungen für den Herzfrequenzsensor finden Sie auf Seite 19.
- Anweisungen für den GSC™ 10-Geschwindigkeits-/Trittfrequenzsensor finden Sie auf Seite 23.
- Informationen zu ANT+-Sensoren von Drittanbietern finden Sie auf Seite 28, in den Anweisungen des Herstellers oder auf der Website www.garmin.com/intosports.

Beginnen der Fahrt

Bevor Sie ein Protokoll aufzeichnen können, muss das Gerät Satellitensignale erfassen (Seite 7).

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt, um die Stoppuhrseite anzuzeigen.

2. Drücken Sie die Taste **START**, um die Stoppuhr zu starten.

   Das Protokoll wird nur aufgezeichnet, wenn die Stoppuhr läuft.

3. Drücken Sie nach der Fahrt die Taste **STOP**.

Speichern der Fahrtdaten

Halten Sie die Taste **RESET** gedrückt, um die Fahrtdaten zu speichern und die Stoppuhr zurückzusetzen.

Verwenden kostenloser Software

Garmin stellt zwei Softwareanwendungen zum Speichern und Analysieren von Fahrtdaten zur Verfügung:

- Garmin Connect ist eine webbasierte Software.
- Garmin Training Center ist eine computergestützte Software, für die nach der Installation kein Internetzugriff erforderlich ist.

1. Rufen Sie folgende Website auf: www.garmin.com/intosports.
2. Folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm, um die Software zu installieren.

Übertragen des Protokolls auf den Computer

1. Schließen Sie das USB-Kabel an einen freien USB-Anschluss des Computers an.
2. Heben Sie die Schutzkappe über dem Mini-USB-Anschluss an.

USB-Anschluss (unter der Schutzkappe)

3. Stecken Sie den kleinen USB-Stecker des USB-Kabels in den Mini-USB-Anschluss.
4. Öffnen Sie Garmin Connect (http://connect.garmin.com), oder öffnen Sie Garmin Training Center.
5. Folgen Sie den Anweisungen der Software.

Trainieren mit dem Edge

Alarme

Mit den Alarmfunktionen des Edge können Sie Ihr Training gezielt auf Zeit, Distanz, Kalorien, Herzfrequenz, Trittfrequenz und Leistung abstimmen.

Verwenden von Zeit-, Distanz- und Kalorienalarmen

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **Training** > **Alarme**.
3. Wählen Sie **Zeit-Alarm**, **Distanz-Alarm** oder **Kalorienalarm**.
4. Schalten Sie den Alarm ein.
5. Nehmen Sie eine Eingabe für den Zeit-, Distanz- oder Kalorienwert vor.
6. Beginnen Sie Ihre Fahrt.

Jedes Mal, wenn Sie den Alarmwert erreichen, gibt der Edge einen Signalton aus und zeigt eine Nachricht an.

HINWEIS: Um sicherzustellen, dass die Edge-Nachrichtentöne aktiviert sind, gehen Sie zu Sie Seite 39.

Verwenden von erweiterten Alarmen

Wenn Sie einen optionalen Herzfrequenzsensor, GSC 10 oder einen ANT+-Sensor eines Drittanbieters besitzen, können Sie erweiterte Alarme einrichten.

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **Training** > **Alarme**.
3. Wählen Sie eine Option:
   - Wählen Sie **HF-Alarm**, um die minimale und maximale Herzfrequenz in Schlägen pro Minute (Beats Per Minute) festzulegen.

     HINWEIS: Weitere Informationen zu Herzfrequenzbereichen und -einstellungen finden Sie auf Seite 20.

- Wählen Sie **Trittfrequenz-Alarm**, um die maximale und minimale Trittfrequenz in Tretkurbelumdrehungen pro Minute (1/min) festzulegen.
- Wählen Sie **Leistungsalarm**, um die minimale und maximale Leistung in Watt festzulegen.

4. Beginnen Sie Ihre Fahrt.

Jedes Mal, wenn Sie den festgelegten Herzfrequenz-, Trittfrequenz- oder Leistungswert über- oder unterschreiten, gibt der Edge einen Signalton aus und zeigt eine Nachricht an.

HINWEIS: Um sicherzustellen, dass die Edge-Nachrichtentöne aktiviert sind, gehen Sie zu Sie Seite 39.

Verwenden von Auto Lap nach Distanz

Sie können Auto Lap® verwenden, um die Runde bei einer bestimmten Distanz automatisch zu speichern. Diese Funktion hilft Ihnen, Ihre Leistung während verschiedener Abschnitte einer Fahrt zu vergleichen (z. B. alle 10 Meilen oder 40 Kilometer).

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **Einstellungen** > **Fahrradeinstellungen** > **Auto Lap**.
3. Wählen Sie im Feld **Auto Lap-Auslöser** die Option **Nach Distanz**, um einen Wert einzugeben.
4. Passen Sie optionale Rundendatenfelder an (siehe Seite 35).
5. Beginnen Sie Ihre Fahrt.

Verwenden von Auto Lap nach Position

Sie können Auto Lap verwenden, um die Runde bei einer bestimmten Position automatisch zu speichern. Diese Funktion hilft Ihnen, Ihre Leistung während verschiedener Abschnitte einer Fahrt zu vergleichen (z. B. einen langen Anstieg oder Trainingssprints).

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **Einstellungen** > **Fahrradeinstellungen** > **Auto Lap**.
3. Wählen Sie im Feld **Auto Lap-Auslöser** die Option **Nach Position**, um eine Option auszuwählen:
   - Wählen Sie **Nur Lap-Taste**, um den Rundenzähler jedes Mal auszulösen, wenn Sie die Taste **LAP** drücken und wenn Sie eine der gewählten Positionen erneut passieren.
   - Wählen Sie **Start und Runde**, um den Rundenzähler an der GPS-Position, an der Sie die Taste **START** drücken und an jeder Position, an der Sie die Taste **LAP** drücken, auszulösen.
   - Wählen Sie **Speichern und Runde**, um den Rundenzähler an einer bestimmten, vor der Fahrt gespeicherten Position und an jeder Position während der Fahrt auszulösen, an der Sie die Taste **LAP** drücken.
4. Passen Sie optionale Rundendatenfelder an (siehe Seite 35).
5. Beginnen Sie Ihre Fahrt.

HINWEIS: Verwenden Sie beim Fahren von Strecken die Option **Nach Position**, um Runden an allen auf der Strecke gespeicherten Rundenpositionen auszulösen.

Verwenden von Auto Pause

Sie können Auto Pause® verwenden, um die Stoppuhr automatisch anzuhalten, wenn Sie aufhören, sich zu bewegen oder wenn Ihre Geschwindigkeit unter einen bestimmten Wert abfällt. Diese Funktion ist nützlich, wenn die Strecke Ampeln oder sonstige Stellen enthält, an denen Sie abbremsen oder anhalten müssen.

HINWEIS: Die angehaltene Zeit wird nicht mit den Protokolldaten gespeichert.

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **Einstellungen** > **Fahrradeinstellungen** > **Auto Pause**.
3. Wählen Sie eine Option:
   - Wählen Sie **Aus**.
   - Wählen Sie **Wenn angehalten**, um die Stoppuhr automatisch anzuhalten, wenn Sie aufhören, sich zu bewegen.
   - Wählen Sie **Benutzerdefinierte Geschwindigkeit**, um die Stoppuhr automatisch anzuhalten, wenn die Geschwindigkeit unter einen bestimmten Wert abfällt.
4. Passen Sie die optionalen Zeitdatenfelder an (siehe Seite 35).

   Um die gesamte Zeit (vom Drücken der Taste **START** bis zum Drücken von **RESET**) anzuzeigen, wählen Sie das Datenfeld **Verstrichene Zeit**.
5. Beginnen Sie Ihre Fahrt.

Verwenden von Auto Seitenwechsel

Mit der Funktion zum automatischen Seitenwechsel werden bei laufender Stoppuhr alle Seiten mit Trainingsdaten automatisch fortlaufend angezeigt.

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **Einstellungen** > **Fahrradeinstellungen** > **Auto Seitenwechsel**.
3. Wählen Sie eine Anzeigegeschwindigkeit: **Langsam**, **Mittel** oder **Schnell**.
4. Beginnen Sie Ihre Fahrt.

   Bei den Trainingsdatenseiten erfolgt der Seitenwechsel automatisch. Durch Drücken der Taste **PAGE** können Sie die Seiten manuell wechseln.

Strecken

Strecken ermöglichen Ihnen ein Training auf der Basis zuvor aufgezeichneter Aktivitäten. Sie können die Strecke zurücklegen und versuchen, zuvor festgelegte Ziele zu erreichen oder zu verbessern. Wenn die ursprüngliche Strecke beispielsweise in 30 Minuten bewältigt wurde, treten Sie gegen einen Virtual Partner® an, um zu versuchen, die Strecke in weniger als 30 Minuten zu bewältigen.

Garmin empfiehlt, für das Erstellen von Strecken Garmin Connect oder Garmin Training Center (Seite 8) zu verwenden. Sie können die Strecken dann auf den Edge übertragen (Seite 33).

Streckenpunkte

Für das Hinzufügen von Streckenpunkten zu einer Strecke ist Garmin Training Center erforderlich. Sie können Streckenpunkte oder bestimmte Orte auf Ihrer Strecke hinzufügen, die Sie sich merken möchten, wie beispielsweise Stopps zum Trinken oder Distanzziele.

Erstellen von Strecken mit dem Edge

Bevor Sie eine Strecke erstellen können, müssen Sie Protokolle mit GPS-Trackdaten auf dem Edge speichern.

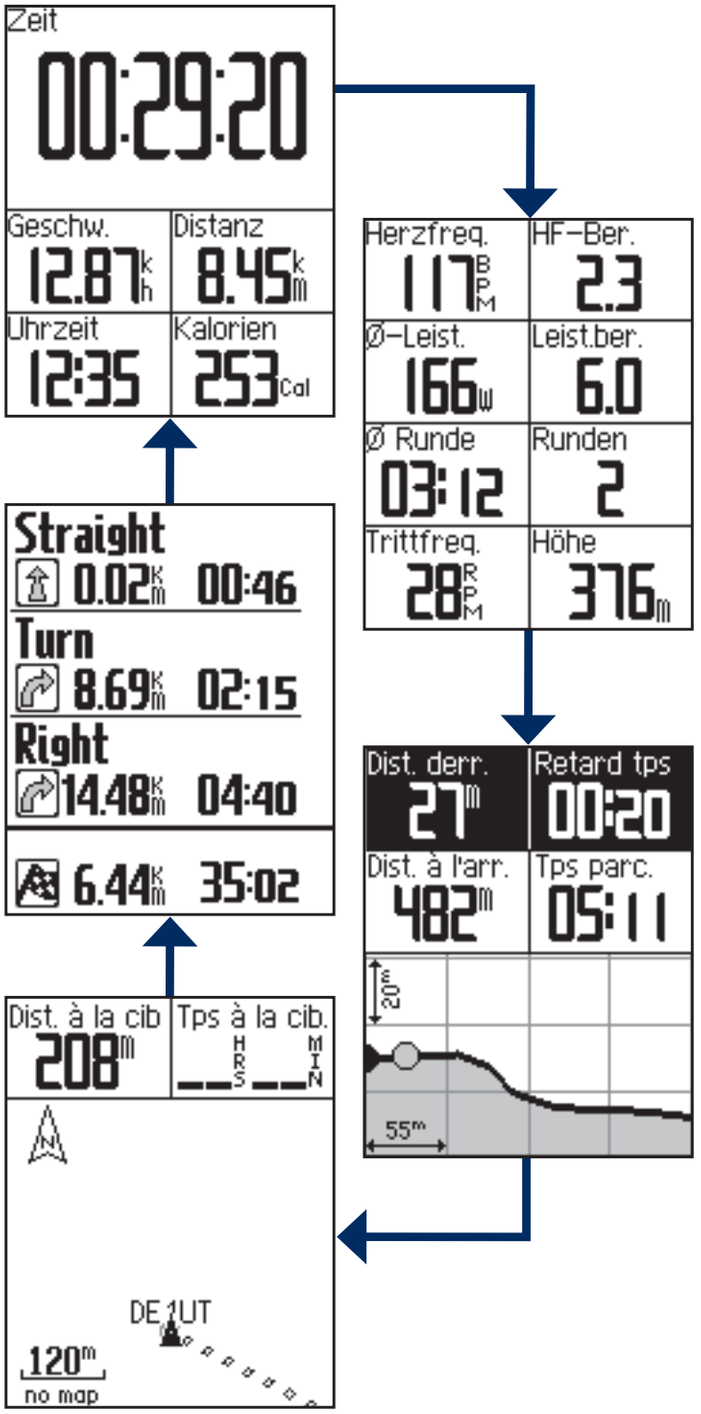
1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **Training** > **Strecken** > **Neu**.
3. Verwenden Sie ▼ und ▲ um eine zuvor absolvierte Strecke auszuwählen, auf der diese Strecke basieren soll.

   Der Edge weist der neuen Strecke einen Standardnamen zu, der in der Liste angezeigt wird.
4. Wählen Sie die Strecke aus der Liste aus.
5. Wählen Sie **Strecke bearbeiten**, um die Strecke umzubenennen.
6. Geben Sie in das Feld oben einen aussagekräftigen Namen für die Strecke ein (zum Beispiel 18mi_Ridgeview).

Starten einer Strecke

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **Training** > **Strecken**.
3. Wählen Sie die Strecke aus der Liste aus.
4. Wählen Sie eine Option:
   - Wählen Sie **Strecke beginnen**.
   - Wählen Sie **Karte**, um eine Streckenvorschau anzuzeigen, und drücken Sie die Taste **BACK**, um zur Streckenliste zurückzukehren.
   - Wählen Sie **Höhenprofil**, um eine Vorschau des Höhenprofils anzuzeigen, und drücken Sie die Taste **BACK**, um zur Streckenliste zurückzukehren.
5. Drücken Sie die Taste **START**.

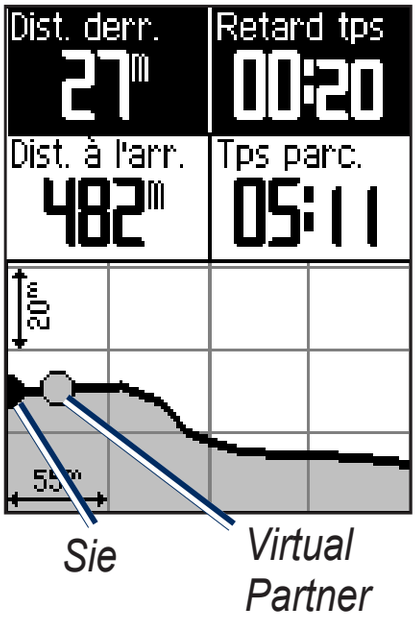
   Das Protokoll wird aufgezeichnet, auch wenn Sie sich nicht auf der Strecke befinden. Wenn Sie die Strecke beendet haben, wird die Nachricht „Strecke abgeschlossen“ angezeigt.
6. Drücken Sie die Taste **PAGE**, um die Datenseiten anzuzeigen:



Optionen bei Streckenabweichung

Bevor Sie mit Ihrer Strecke beginnen, können Sie ein Aufwärmprogramm absolvieren. Drücken Sie die Taste **START**, um die Strecke zu starten, und wärmen Sie sich dann wie üblich auf. Bleiben Sie beim Aufwärmen zunächst abseits der Trainingsstrecke. Wenn Sie startklar sind, begeben Sie sich zu Ihrer Strecke. Sobald Sie einen beliebigen Abschnitt Ihrer Strecke erreichen, zeigt der Edge in einer Meldung an, dass Sie sich auf der Strecke befinden.

HINWEIS: Sobald Sie die Taste **START** drücken, startet Ihr Virtual Partner auf der Strecke. Er wartet nicht, bis Sie sich aufgewärmt haben.



Solange Sie abseits der Strecke bleiben, zeigt der Edge die Meldung „Streckenabweichung“ an. Verwenden Sie die Streckenkarte oder Streckenpunkte, um zu Ihrer Strecke zurückzufinden.

Ändern der Streckengeschwindigkeit

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **Training** > **Strecken**.
3. Wählen Sie die Strecke aus der Liste aus.
4. Wählen Sie eine Option.
5. Wählen Sie **Strecke beginnen**.
6. Drücken Sie die Taste **LIGHT**.
7. Verwenden Sie ▼ und ▲ um den zeitlichen Prozentsatz anzupassen, der für die Streckenbewältigung angesetzt wird.

   Wenn Sie die Streckenzeit beispielsweise um 20 % verbessern möchten, müssen Sie eine Streckengeschwindigkeit von 120 % eingeben. Sie treten dann gegen den Virtual Partner an und müssen eine 30-minütige Strecke in 24 Minuten zurücklegen.

Anhalten einer Strecke

Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt, und wählen Sie **Training** > **Strecke abbrechen**.

Löschen einer Strecke

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **Training** > **Strecken**.
3. Wählen Sie die Strecke, die gelöscht werden soll.
4. Wählen Sie **Strecke löschen** > **Ja**.

ANT+-Sensoren

Der Edge ist mit folgendem ANT+-Zubehör kompatibel:

- Herzfrequenzsensor (Seite 19)
- GSC 10 Geschwindigkeits-/Trittfrequenzsensor (Seite 23)
- ANT+-Sensoren von Drittanbietern (Seite 28)

Informationen zum Erwerb von weiterem Zubehör finden Sie auf der folgenden Website: http://buy.garmin.com.

Tipps für das Koppeln von ANT+-Sensoren mit dem Garmin-Gerät

- Stellen Sie sicher, dass der ANT+-Sensor mit dem Garmin-Gerät kompatibel ist.
- Bevor Sie den ANT+-Sensor mit dem Garmin-Gerät koppeln, entfernen Sie sich 10 m aus der Reichweite anderer ANT+-Sensoren.
- Das Garmin-Gerät muss sich in Reichweite (3 m) des ANT+-Sensors befinden.
- Nach der ersten Kopplung erkennt das Garmin-Gerät bei jeder erneuten Aktivierung den ANT+-Sensor automatisch. Wenn die Sensoren aktiviert sind und ordnungsgemäß funktionieren, geschieht dies beim Einschalten des Garmin-Geräts automatisch und dauert nur einige Sekunden.
- Nach der Kopplung empfängt das Garmin-Gerät ausschließlich Daten von Ihrem Sensor, selbst wenn Sie sich in der Nähe anderer Sensoren befinden.

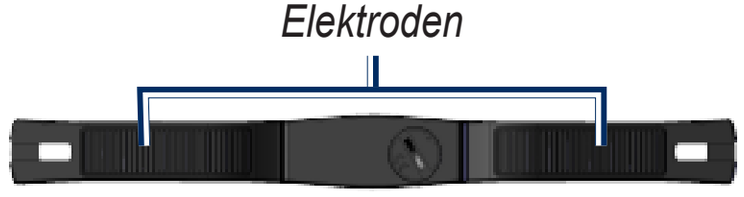
Anlegen des Herzfrequenzsensors

Tragen Sie den Herzfrequenzsensor unterhalb des Brustbeins direkt auf der Haut. Er muss so dicht anliegen, dass er während der Fahrt nicht verrutscht.

1. Schieben Sie eine der Laschen des Gurts von hinten durch den Schlitz im Herzfrequenzsensor.

Gurt des Herzfrequenzsensors

Herzfrequenzsensor (Vorderseite)



Herzfrequenzsensor (Rückseite)

2. Drücken Sie die Lasche nach unten.
3. Befeuchten Sie beide Elektroden auf der Rückseite des Herzfrequenzsensors, um eine optimale Übertragung zwischen Brust und Sender zu ermöglichen.
4. Legen Sie sich den Gurt um die Brust, und befestigen Sie das zweite Ende auf der anderen Seite des Herzfrequenzsensors.

   Das Garmin-Logo sollte von vorne lesbar sein.

Nachdem Sie den Herzfrequenzsensor angelegt haben, befindet sich das Gerät im Standby-Modus und ist sendebereit.

Verwenden des Herzfrequenzsensors

Um möglichst genaue Kaloriendaten während der Fahrt zu erhalten, müssen Sie die maximale Herzfrequenz, die Herzfrequenz in Ruhe sowie Herzfrequenzbereiche über Garmin Connect oder Garmin Training Center festlegen.

1. Schalten Sie den Edge ein.
2. Der Edge muss sich in Reichweite (3 m) des Herzfrequenzsensors befinden.
3. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
4. Wählen Sie **Einstellungen** > **Fahrradeinstellungen** > **Herzfrequenz** > **ANT+ HF**.
5. Wählen Sie **Ja** > **Erneut scannen**.
6. Drücken Sie die Taste **BACK**, um zum Hauptmenü zurückzukehren.

   Wenn der Herzfrequenzsensor gekoppelt ist, wird eine Nachricht angezeigt, und das ♡ Herzfrequenz-Symbol wird im Hauptmenü angezeigt.
7. Passen Sie optionale Datenfelder an (Seite 35).
8. Beginnen Sie Ihre Fahrt.

TIPP: Werden die Herzfrequenzdaten nicht oder nur unregelmäßig angezeigt, müssen Sie möglicherweise den Gurt enger stellen oder sich für ca. 5 bis 10 Minuten aufwärmen (siehe Seite 29).

Anzeigen der Herzfrequenzbereiche und -einstellungen

Der Edge verwendet die Benutzerprofilinformationen der ersten Einrichtung, um Ihre Herzfrequenzbereiche zu ermitteln.

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **Einstellungen** > **Fahrradeinstellungen** > **Herzfrequenz** > **HF-Bereiche**.

HINWEIS: Sie können die maximale Herzfrequenz, die Herzfrequenz in Ruhe und die Herzfrequenzbereiche über Garmin Connect oder Garmin Training Center anpassen (Seite 9).

Herzfrequenzbereiche

	Prozent der maximalen Herzfrequenz oder der Herzfrequenz in Ruhe	Belastungsempfinden	Vorteile
1	50% bis 60%	Entspannte, leichte Pace; rhythmische Atmung	Aerobes Training der Anfangsstufe; geringere Belastung
2	60% bis 70%	Komfortable Pace; leicht tiefere Atmung, Unterhaltung möglich	Einfaches Herz-Kreislauf-Training; gute Erholungspace
3	70% bis 80%	Mäßige Pace; eine Unterhaltung ist schwieriger	Verbessert den aeroben Bereich; optimales Herz-Kreislauf-Training
4	80% bis 90%	Schnelle Pace und ein wenig unkomfortabel; schweres Atmen	Verbessert den anaeroben Bereich und die anaerobe Schwelle; höhere Geschwindigkeit
5	90% bis 100%	Sprint-Pace, kann nicht über einen längeren Zeitraum aufrechterhalten werden; angestrengtes Atmen	Anaerober und muskulärer Ausdauerbereich; gesteigerte Leistung

Info zu Herzfrequenzbereichen

⚠ ACHTUNG

Lassen Sie sich von Ihrem Arzt beraten, um die Ihrem Fitness- und Gesundheitszustand entsprechenden Herzfrequenzbereiche zu bestimmen.

Viele Sportler verwenden Herzfrequenzbereiche, um ihr Herz-Kreislauf-System zu überwachen und zu stärken und um ihre Fitness zu steigern. Ein Herzfrequenzbereich ist ein bestimmter Wertebereich für die Herzschläge pro Minute. Die fünf normalerweise verwendeten Herzfrequenzbereiche sind nach steigender Intensität von 1 bis 5 nummeriert.

Wie beeinflussen Herzfrequenzbereiche die Fitnessziele? Die Kenntnis der eigenen Herzfrequenzbereiche kann Sie dabei unterstützen, Ihre Fitness zu messen und zu verbessern, wenn Sie die folgenden Grundsätze kennen und anwenden:

- Ihre Herzfrequenz ist ein gutes Maß für die Trainingsintensität.
- Das Training in bestimmten Herzfrequenzbereichen kann Ihr Herz-Kreislauf-System stärken und verbessern.
- Wenn Sie Ihre Herzfrequenzbereiche kennen, können Sie ein zu anstrengendes Training vermeiden und die Verletzungsgefahr verringern.

Auswechseln der Batterie des Herzfrequenzsensors

Der Herzfrequenzsensor enthält eine auswechselbare CR2032-Batterie.

HINWEIS: Wenden Sie sich zur ordnungsgemäßen Entsorgung von Batterien an die zuständige Abfallentsorgungsstelle.

1. Die runde Batterieabdeckung befindet sich auf der Rückseite des Herzfrequenzsensors.

2. Drehen Sie die Abdeckung mit einer Münze gegen den Uhrzeigersinn, bis der Pfeil auf der Abdeckung auf **OPEN** zeigt.
3. Entfernen Sie die Abdeckung, und entnehmen Sie die Batterie.
4. Warten Sie 30 Sekunden.
5. Setzen Sie die neue Batterie ein, wobei die Seite mit dem Plus nach oben zeigen sollte.

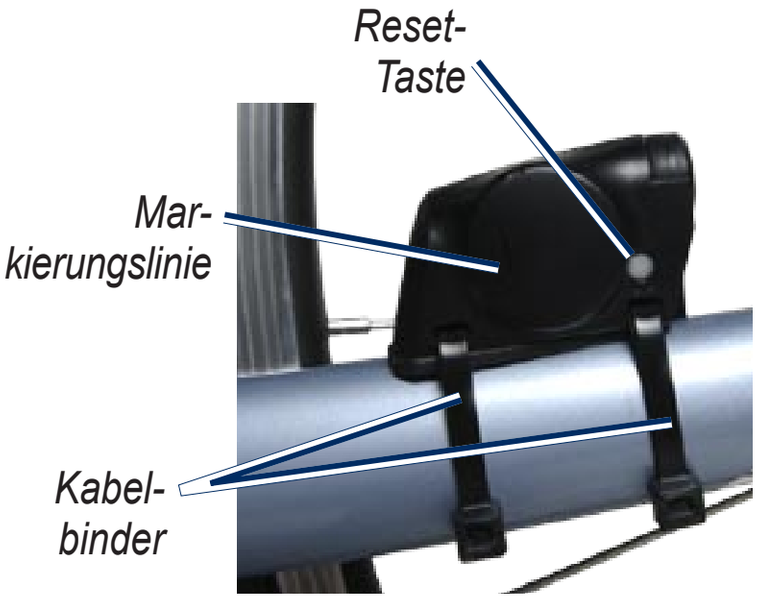
   HINWEIS: Achten Sie darauf, dass der Dichtungsring auf der Abdeckung nicht beschädigt wird oder verloren geht.
6. Drehen Sie die Abdeckung mit einer Münze im Uhrzeigersinn, bis der Pfeil auf der Abdeckung auf **CLOSE** zeigt.

Installation des GSC 10

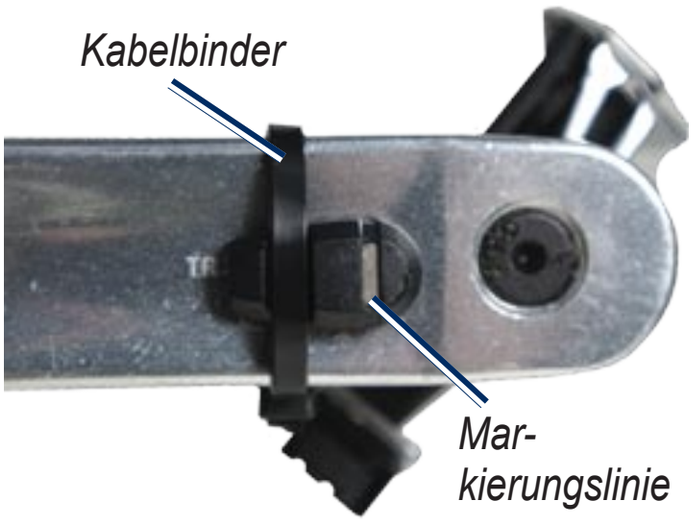
Damit der Edge Daten empfängt, müssen beide Magneten an den entsprechenden Markierungslinien ausgerichtet sein.

1. Platzieren Sie den GSC 10 auf der hinteren Kettenstrebe (auf der gegenüberliegenden Seite der Kettenräder).

   HINWEIS: Platzieren Sie die flache oder die dreieckige Gummiunterlage zwischen dem GSC 10 und der Kettenstrebe, um die Stabilität zu erhöhen.



GSC 10 auf der hinteren Kettenstrebe

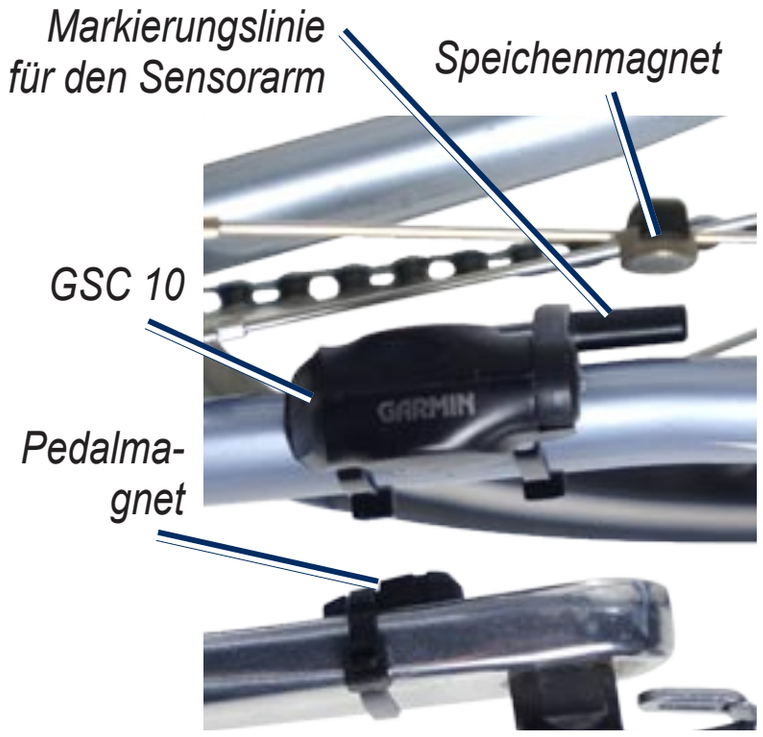


Pedalmagnet an der Tretkurbel

2. Befestigen Sie den GSC 10 lose mit zwei Kabelbindern.
3. Montieren Sie den Pedalmagneten mithilfe des Klebesockels und eines Kabelbinders an der Tretkurbel.

   Der Abstand zwischen Pedalmagnet und GSC 10 darf nicht mehr als 5 mm betragen. Die Markierungslinien auf dem Pedalmagneten müssen auf die Markierungslinien am GSC 10 ausgerichtet sein.
4. Schrauben Sie den Speichenmagneten vom Plastikteil ab.
5. Platzieren Sie das Plastikteil so, dass die Speiche genau in der Rille liegt, und ziehen Sie es leicht fest.

   Der Speichenmagnet muss nicht auf den GSC 10 zeigen, wenn zwischen dem Sensorarm und der Speiche nicht genügend Platz ist. Der Speichenmagnet muss auf die Markierungslinie am Sensorarm ausgerichtet sein.



GSC 10 und Magnetausrichtung

6. Lösen Sie die Schraube am Sensorarm.
7. Verschieben Sie den Sensorarm so, dass der Abstand zum Speichenmagneten maximal 5 mm beträgt.

   Zum Optimieren der Ausrichtung können Sie den GSC 10 auch näher zu einem der Magneten neigen.
8. Drücken Sie auf dem GSC 10 auf die **Reset-Taste**.

   Die LED-Anzeige wird zuerst rot, dann grün.
9. Überprüfen Sie die Sensorausrichtung, indem Sie mit dem Fahrrad ein Stück fahren.

   Die rote LED-Anzeige blinkt jedes Mal, wenn der Pedalmagnet den Sensor passiert. Die grüne LED-Anzeige blinkt jedes Mal, wenn der Speichenmagnet den Sensorarm passiert.

   HINWEIS: Die LED-Anzeige blinkt nach dem Zurücksetzen bei den ersten 60 Durchläufen. Drücken Sie die **Reset-Taste** erneut, wenn Sie zusätzliche Durchläufe benötigen.
10. Wenn alle Geräte korrekt ausgerichtet sind und ordnungsgemäß funktionieren, ziehen Sie die Kabelbinder, den Sensorarm und den Speichenmagneten fest.

Verwenden des GSC 10

1. Schalten Sie den Edge ein.
2. Der Edge muss sich in Reichweite (3 m) des GSC 10 befinden.
3. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
4. Wählen Sie **Einstellungen** > **Fahrradeinstellungen** > **[Fahrrad 1]** > **ANT+ Geschwindigkeit/Trittfrequenz**.
5. Wählen Sie **Ja** > **Erneut scannen**.
6. Drücken Sie die Taste **BACK**, um zum Hauptmenü zurückzukehren.

   Wenn der GSC 10 gekoppelt ist, wird eine Nachricht angezeigt, und das -Symbol für die Trittfrequenz wird im Hauptmenü angezeigt.
7. Passen Sie optionale Datenfelder an (Seite 35).
8. Beginnen Sie Ihre Fahrt.

Info zum GSC 10

Die Trittfrequenzdaten vom GSC 10 werden immer aufgezeichnet. Falls kein GSC 10 gekoppelt ist, werden GPS-Daten zum Berechnen von Geschwindigkeit und Distanz verwendet.

Ihre Trittfrequenz wird anhand der Anzahl der Umdrehungen der Tretkurbel pro Minute (1/min) gemessen. Am GSC 10 gibt es zwei Sensoren: einen für Trittfrequenz und einen für Geschwindigkeit.

Weitere Informationen zu Trittfrequenz-Alarmen finden Sie auf Seite 10.

Durchschnitt ohne Null für Trittfrequenzdaten

Die Einstellung für Durchschnitt ohne Null ist verfügbar, wenn Sie mit einem optionalen Trittfrequenzsensor trainieren. Standardmäßig werden Nullwerte, die auftreten, wenn keine Pedalumdrehungen erfolgen, ausgenommen.

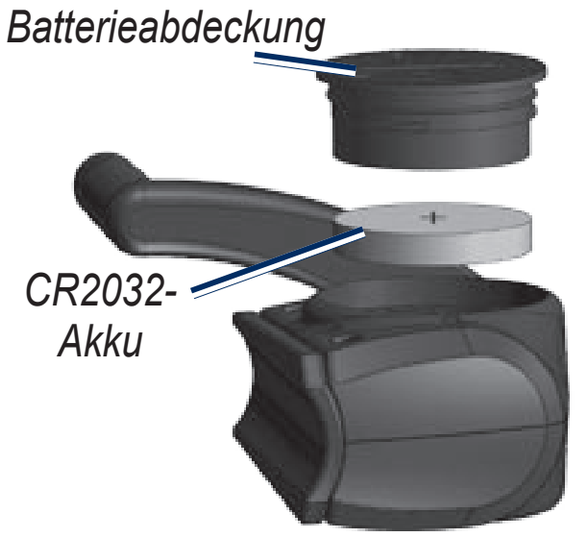
Zum Aktivieren oder Deaktivieren des Durchschnitts ohne Null halten Sie die Taste **MENU** gedrückt, und wählen Sie **Einstellungen** > **Fahrradeinstellungen** > **Daten Ø**.

Wechseln der GSC 10-Batterie

Der GSC 10 enthält eine auswechselbare CR2032-Batterie.

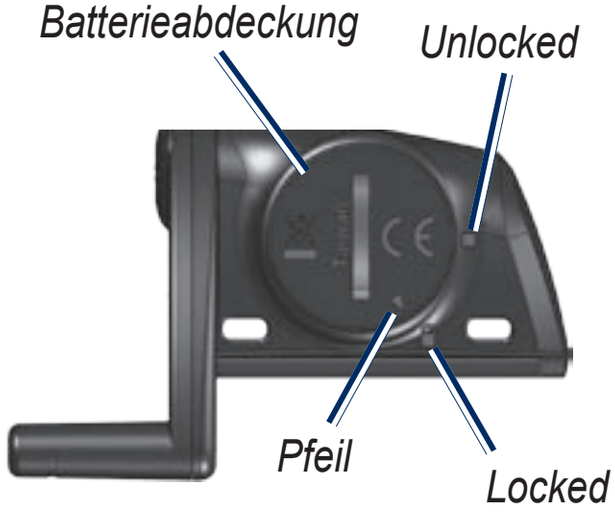
HINWEIS: Wenden Sie sich zur ordnungsgemäßen Entsorgung von Batterien an die zuständige Abfallentsorgungsstelle.

1. Die runde Batterieabdeckung befindet sich seitlich am GSC 10.



2. Drehen Sie die Abdeckung mit einer Münze gegen den Uhrzeigersinn, bis Sie ihn abnehmen können. (Der Pfeil muss auf UNLOCKED zeigen.)
3. Entfernen Sie die Abdeckung, und entnehmen Sie die Batterie.
4. Warten Sie 30 Sekunden.
5. Setzen Sie die neue Batterie ein, wobei die Seite mit dem Plus nach oben zeigen sollte.

   HINWEIS: Achten Sie darauf, dass der Dichtungsring auf der Abdeckung nicht beschädigt wird oder verloren geht.
6. Drehen Sie die Abdeckung mit einer Münze wieder in die Ausgangsstellung zurück. (Der Pfeil muss auf LOCKED zeigen.)



ANT+-Sensoren von Drittanbietern

Eine Liste der ANT+-Sensoren von Drittanbietern, die mit dem Edge kompatibel sind, finden Sie unter www.garmin.com/intosports.

Kalibrieren des Leistungsmessers

Kalibrierungsanweisungen, die sich speziell auf Ihren Leistungsmesser beziehen, finden Sie in der Bedienungsanleitung des Herstellers.

Bevor Sie den Leistungsmesser kalibrieren können, muss er ordnungsgemäß installiert sein und aktiv Daten aufzeichnen.

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **Einstellungen** > **Fahrradeinstellungen** > **[Fahrrad 1]** > **ANT+ Leistung** > **Kalibrierung**.
3. Halten Sie den Leistungsmesser aktiv, indem Sie treten, bis die Nachricht angezeigt wird.

Anzeigen der Leistungsbereiche

Sie können über Garmin Connect oder Garmin Training Center sieben benutzerdefinierte Leistungsbereiche festlegen. Wenn Sie Ihren FTP-Wert (Funktionsleistungsschwelle, engl. „functional threshold power“) kennen, können Sie diesen eingeben und die Software die Leistungsbereiche automatisch berechnen lassen.

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **Einstellungen** > **Fahrradeinstellungen** > **[Fahrrad 1]** > **Leistungsbereiche**.

Durchschnitt ohne Null für Leistungsdaten

Die Einstellung für Durchschnitt ohne Null ist verfügbar, wenn Sie mit einem optionalen Leistungsmesser trainieren. Standardmäßig werden Nullwerte, die auftreten, wenn keine Pedalumdrehungen erfolgen, ausgenommen.

Zum Aktivieren oder Deaktivieren des Durchschnitts ohne Null halten Sie die Taste **MENU** gedrückt, und wählen Sie **Einstellungen** > **Fahrradeinstellungen** > **Daten Ø**.

ANT+-Sensor-Fehlerbehebung

Problem	Lösung
Das Koppeln von ANT+-Sensor und Gerät funktioniert nicht.	• Halten Sie beim Koppeln eine Entfernung von 10 m zu anderen ANT-Sensoren ein. • Das Gerät muss sich beim Koppeln in Reichweite (3 m) des Herzfrequenzsensors befinden. • Sollte das Problem weiterhin bestehen, wechseln Sie die Batterie aus.
Ich habe einen ANT+-Sensor eines Drittanbieters.	Vergewissern Sie sich, dass dieser mit dem Edge kompatibel ist (www.garmin.com/intosports).
Der Gurt des Herzfrequenzsensors ist zu groß.	Ein kleinerer elastischer Gurt ist separat erhältlich. Rufen Sie die Website http://buy.garmin.com.

Problem	Lösung
Die Herzfrequenzdaten sind ungenau oder unregelmäßig.	• Vergewissern Sie sich, dass der Herzfrequenzsensor eng an Ihrem Körper anliegt. • Feuchten Sie die Elektroden erneut an. Verwenden Sie hierzu Wasser, Speichel oder Elektrodengel. • Reinigen Sie die Elektroden. Schmutz- und Schweißreste an den Elektroden können die Herzfrequenzsignale beeinträchtigen. • Bringen Sie den Herzfrequenzsensor auf Ihrem Rücken anstatt auf Ihrer Brust an. • Tragen Sie ein Baumwollhemd, oder feuchten Sie, wenn möglich, Ihr Hemd an. Synthetikmaterialien, die am Herzfrequenzsensor reiben oder dagegen schlagen, können zu statischer Elektrizität führen, wodurch die Herzfrequenzsignale gestört werden. • Entfernen Sie sich von Quellen starker elektromagnetischer Felder und drahtlosen 2,4-GHz-Sensoren, welche die Funktion Ihres Herzfrequenzsensors beeinträchtigen können. Zu Interferenzquellen zählen z. B. Hochspannungsleitungen, Elektromotoren, Mikrowellengeräte, drahtlose 2,4-GHz-Telefone und WLAN Access Points.

Protokoll

Der Edge speichert nach dem Starten der Stoppuhr automatisch das Protokoll. Der Edge kann bei normalem Gebrauch mindestens 180 Stunden an Fahrtdaten speichern. Wenn der Edge-Speicher voll ist, wird eine Fehlermeldung angezeigt. Der Edge löscht oder überschreibt das Protokoll nicht automatisch. Weitere Informationen zum Löschen des Protokolls finden Sie auf Seite 32.

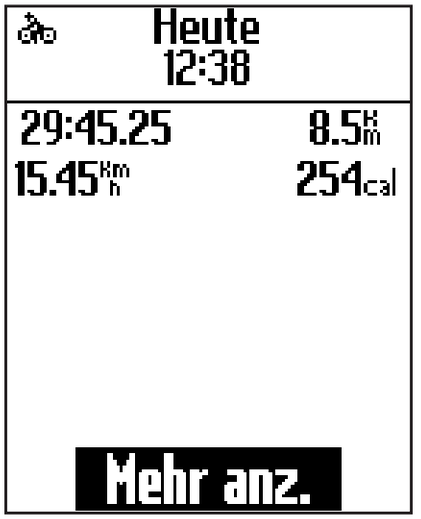
Um über sämtliche Daten zu verfügen, sollten Sie das Fahrtdatenprotokoll regelmäßig zu Garmin Connect oder zum Garmin Training Center übertragen (siehe Seite 9).

Das Protokoll enthält Angaben zu Zeit, Distanz, Kalorien, Durchschnittsgeschwindigkeit, Maximal-Geschwindigkeit, Höhe und detaillierte Informationen zu Runden. Die Protokolldaten auf dem Edge können auch Angaben zur Herzfrequenz, Trittfrequenz und Leistung umfassen.

HINWEIS: Wenn die Stoppuhr angehalten oder unterbrochen wurde, werden keine Protokolldaten aufgezeichnet.

Anzeigen des Protokolls

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **Protokoll** > **Aktivitäten**.



3. Wählen Sie eine Option:
   - Verwenden Sie ▼ und ▲ zum Durchblättern Ihrer Aktivitäten.
   - Wählen Sie **Mehr anzeigen**, um die Details für die gesamte Fahrt oder die einzelnen Runden anzuzeigen.

Anzeigen der Gesamtwerte für Distanz und Zeit

Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt, und wählen Sie **Protokoll** > **Gesamtprotokoll**, um die Gesamtwerte für die Fahrtdistanz und Fahrtzeit anzuzeigen.

Löschen des Protokolls

Nachdem Sie das Protokoll auf den Computer übertragen haben, möchten Sie es möglicherweise vom Edge löschen.

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **Protokoll** > **Löschen**.
3. Wählen Sie eine Option:
   - Wählen Sie **Einzelne Aktivitäten**, um jeweils eine Aktivität zu löschen.
   - Wählen Sie **Alle Aktivitäten**, um alle Fahrtdaten aus dem Protokoll zu löschen.
   - Wählen Sie **Alte Aktivitäten**, um Aktivitäten zu löschen, die vor über einem Monat aufgezeichnet wurden.
   - Wählen Sie **Alle Gesamt**, um die Gesamtwerte für Fahrtdistanz und Zeit zurückzusetzen.

     HINWEIS: Dadurch wird das Protokoll nicht gelöscht.
4. Wählen Sie **Ja**.

Datenaufzeichnung

Der Edge verwendet Intelligente Aufzeichnung. Damit erfolgt die Aufzeichnung wichtiger Punkte, an denen Sie die Richtung oder die Geschwindigkeit ändern bzw. an denen sich die Herzfrequenz ändert.

Wenn ein Leistungsmesser eines Drittanbieters (Seite 28) gekoppelt wird, zeichnet der Edge jede Sekunde auf. Bei der jede Sekunde stattfindenden Punktaufzeichnung wird zwar mehr verfügbarer Speicher auf dem Edge beansprucht, aber Sie erhalten auch eine sehr genaue Aufzeichnung der Fahrt.

Datenverwaltung

Sie können den Edge als USB-Massenspeichergerät verwenden.

HINWEIS: Der Edge ist nicht mit Windows® 95, 98, Me oder NT kompatibel. Ebenso ist er auch nicht mit Mac® OS 10.3 und früheren Versionen kompatibel. Diese Einschränkung betrifft die meisten USB-Massenspeichergeräte.

Laden von Dateien

Sie können folgende Streckendateien auf den Edge laden: .tcx, .fit und .crs.

1. Entfernen Sie die Schutzkappe von der Rückseite des Edge.
2. Stecken Sie das schmale Ende des USB-Kabels in den Mini-USB-Anschluss.
3. Stecken Sie den großen USB-Stecker des USB-Kabels in einen freien USB-Anschluss des Computers.

   HINWEIS: Der Edge wird unter Windows im Arbeitsplatz als Wechseldatenträger und unter Mac als verbundenes Laufwerk angezeigt.
4. Suchen Sie auf dem Computer die Datei, die Sie kopieren möchten.
5. Markieren Sie die Datei, und wählen Sie **Bearbeiten** > **Kopieren**.
6. Öffnen Sie das Laufwerk „Garmin“.
7. Öffnen Sie den Ordner „NewFiles“.
8. Wählen Sie **Bearbeiten** > **Einfügen**.

Löschen von Dateien

HINWEIS

Der Speicher des Edge enthält wichtige Systemdateien, die nicht gelöscht werden dürfen.

1. Öffnen Sie das Laufwerk „Garmin“.
2. Markieren Sie die Datei.
3. Drücken Sie die **Entf-Taste** auf der Tastatur.

Entfernen des USB-Kabels

Wenn Sie die Dateiverwaltung abgeschlossen haben, können Sie das USB-Kabel entfernen.

1. Führen Sie folgende Aktion aus:
   - Bei Windows-Computern: Klicken Sie in der Taskleiste auf das Symbol „Hardware sicher entfernen“ .
   - Bei Mac-Computern: Ziehen Sie das Laufwerksymbol in den Papierkorb .
2. Trennen Sie den Edge vom Computer.

Einstellungen

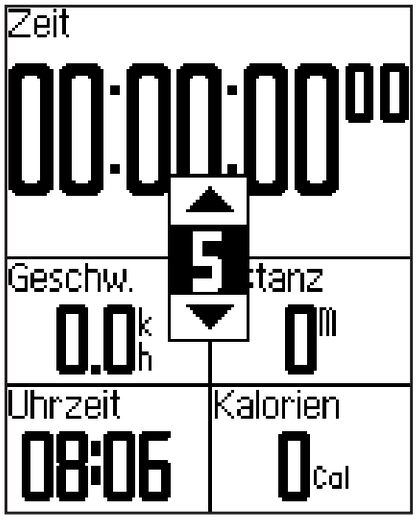
Folgende Einstellungen und Edge-Funktionen können angepasst werden:

- Datenfelder (Seite 36)
- Systemeinstellungen (Seite 39)
- Benutzerprofile (Seite 40)
- Fahrradprofile (Seite 41)
- GPS-Einstellungen (Seite 42)

Anpassen von Datenfeldern

Sie können benutzerdefinierte Datenfelder für drei Trainingsdatenseiten einrichten.

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **Einstellungen** > **Fahrradeinstellungen** > **Datenfelder**.
3. Wählen Sie eine der Seiten aus.
4. Wählen Sie die Anzahl der Datenfelder aus, die Sie auf der Seite anzeigen möchten.



Deaktivieren Sie die Anzeige einer optionalen Seite, indem Sie die Anzahl der Datenfelder auf Null setzen.

5. Verwenden Sie ▼, ▲ und die Taste **ENTER**, um die Datenfelder zu ändern.
6. Wiederholen Sie die Schritte 3 bis 5 für alle Seiten, die Sie anpassen möchten.

Datenfelder

Datenfelder mit dem Symbol * zeigen englische oder metrische Einheiten an. Datenfelder mit dem Symbol ** erfordern einen ANT+-Sensor.

Datenfeld	Beschreibung
Abstieg gesamt *	Gesamter negativer Höhenunterschied für die aktuelle Strecke.
Aufstieg gesamt *	Gesamter positiver Höhenunterschied für die aktuelle Strecke.
Dist. (Runde) *	In der aktuellen Runde zurückgelegte Distanz.
Distanz *	Auf der aktuellen Strecke zurückgelegte Distanz.
Geschwindigkeit (Runde) *	Durchschnittliche Geschwindigkeit in der aktuellen Runde.
Geschwindigkeit – Durchschnitt *	Durchschnittsgeschwindigkeit für die Strecke.
Geschwindigkeit *	Aktuelle Geschwindigkeit.
GPS-Genauigkeit *	Fehlertoleranz für Ihren genauen Standort. Beispielsweise liegt die GPS-Genauigkeit für Ihren Standort bei +/-3,66 m (12 Fuß).
Herzfrequenz **	Herzfrequenz in Schlägen pro Minute (Beats per Minute).
HF – %HFR **	Prozentsatz der Herzfrequenzreserve (Wert der Differenz aus maximaler Herzfrequenz und Herzfrequenz in Ruhe).
HF – %Max. **	Prozentsatz der maximalen Herzfrequenz.
HF – Durchschnitt %HFR **	Mittlerer Prozentsatz der Herzfrequenzreserve (Wert der Differenz aus maximaler Herzfrequenz und Herzfrequenz in Ruhe) des Laufs.

Datenfeld	Beschreibung
HF – Durchschnitt %Max. **	Mittlerer Prozentsatz der höchsten Herzfrequenz während des Laufs.
HF – Durchschnitt **	Durchschnittliche Herzfrequenz für die Strecke.
HF – Runde %HFR **	Mittlerer Prozentsatz der Herzfrequenzreserve (Wert der Differenz aus maximaler Herzfrequenz und Herzfrequenz in Ruhe) der Runde.
HF – Runde %Max. **	Mittlerer Prozentsatz der höchsten Herzfrequenz während der Runde.
HF – Runde **	Durchschnittliche Herzfrequenz für die aktuelle Runde.
HF-Bereich **	Aktueller Herzfrequenzbereich (1 bis 5). Die Standardbereiche beruhen auf Ihrem Benutzerprofil, der maximalen Herzfrequenz sowie der Herzfrequenz in Ruhe.
HF-Kurve **	Liniendiagramm des aktuellen Herzfrequenzbereichs (1 bis 5).
Höhe *	Höhe über/unter dem Meeresspiegel.
Kalorien	Menge der verbrannten Kalorien.
Leistung – Bew. Ø 30s **	Schnitt in Bewegung über einen Zeitraum von 30 Sekunden (Leistungsabgabe).
Leistung – Bew. Ø 3s **	Schnitt in Bewegung über einen Zeitraum von 3 Sekunden (Leistungsabgabe).
Leistung – Durchschnitt **	Durchschnittliche Leistungsabgabe für die aktuelle Strecke.
Leistung – Kilojoule **	Gesamtbetrag (kumulativ) der Leistungsabgabe in Kilojoule.
Leistung – Max. **	Höchste Leistung, die auf der aktuellen Strecke erzielt wurde.

Datenfeld	Beschreibung
Leistung – Runde **	Durchschnittliche Leistungsagabe in der aktuellen Runde.
Leistung **	Aktuelle Leistungsabgabe in Watt.
Leistungsbereich **	Aktueller Bereich der Leistungsabgabe (1 bis 7) basierend auf Ihrem FTP-Wert oder den benutzerdefinierten Einstellungen.
Neigung	Berechnung des Höhenunterschieds über die Strecke. Wenn Sie beispielsweise pro 10 m Anstieg (Höhe) 200 m zurücklegen (Distanz), beträgt die Neigung 5 %.
Richtung	Aktuelle Richtung, in die Sie sich bewegen.
Runden	Anzahl der vollendeten Runden.

Datenfeld	Beschreibung
Temperatur *	Aktuelle Temperatur in Fahrenheit oder Celsius. **HINWEIS**: Wenn der Edge direkter Sonneneinstrahlung ausgesetzt ist oder in der Hand gehalten wird, kann die vom Gerät angezeigte Temperatur über der tatsächlichen Temperatur liegen. Es kann auch eine gewisse Zeit dauern, bis sich der Edge an große Temperaturänderungen angepasst hat.
Trittfrequenz – Durchschnitt **	Durchschnittliche Trittfrequenz Ihrer aktuellen Strecke.
Trittfrequenz – Runde **	Durchschnittliche Trittfrequenz für die aktuelle Runde.
Trittfrequenz **	Umdrehungen der Tretkurbel pro Minute (Trittfrequenz).
Uhrzeit	Aktuelle Tageszeit, basierend auf Ihren Zeiteinstellungen (Format, Zeitzone und Sommerzeit).

Datenfeld	Beschreibung
Verstrichene Zeit	Gesamte zwischen dem Drücken von **START** und **RESET** aufgezeichnete Zeit.
Vertikalgeschwindigkeit *	Aufstiegs- bzw. Abstiegsrate in Fuß oder Metern pro Stunde.
Zeit	Stoppuhr-Zeit.
Zeit (Runde)	Für die aktuelle Runde benötigte Zeit.
Zeit – Durchschnitt Rundenprotokoll	Durchschnittliche Zeit, die für die Vollendung der bisherigen Runden benötigt wurde.

Ändern der Systemeinstellungen

Ändern der Audiosignale

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **Einstellungen** > **System** > **Töne**.
3. Schalten Sie die Töne für Tasten und Nachrichten ein bzw. aus.

Ändern der Hintergrundbeleuchtung

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **Einstellungen** > **System** > **Display**.
3. Ändern Sie die Einstellungen:
   - Wählen Sie **Display-Beleuchtung**, um die Zeitspanne zu ändern, während der die Hintergrundbeleuchtung eingeschaltet bleibt.

     TIPP: Verwenden Sie eine kurze Zeiteinstellung für die Hintergrundbeleuchtung, um Batterielebensdauer zu verlängern.
   - Wählen Sie **Beleuchtungshelligkeit**, um die Helligkeit zu ändern.
   - Wählen Sie **Kontrast**, um den Bildschirmkontrast zu ändern.

Ändern der Konfigurationseinstellungen

Sie können alle Einstellungen ändern, die Sie bei der ersten Einrichtung konfiguriert haben.

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **Einstellungen** > **System**.
3. Wählen Sie eine Option:
   - Wählen Sie **Systemeinstellungen**, um Sprache, Positionsformat, Einheitenformat und Zeitformat zu ändern.
   - Wählen Sie **Erste Einrichtung**, um alle Konfigurationseinstellungen in der ersten Einrichtung zu ändern.
4. Befolgen Sie die Anweisungen auf dem Bildschirm.

Zeitzonen und Zeitformate

Jedes Mal, wenn Sie den Edge einschalten und Satellitensignale erfassen, ermittelt das Gerät automatisch die Zeitzone und die aktuelle Uhrzeit. Zum Ändern des Zeitformats auf 12 bzw. 24 Stunden müssen Sie die Konfigurationseinstellungen in den Systemeinstellungen ändern (Seite 40).

Ändern der Einstellung für automatisches Abschalten

Mit dieser Funktion wird der Edge nach 15-minütiger Inaktivität automatisch ausgeschaltet.

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **Einstellungen** > **System** > **Automatisch abschalten**.
3. Wählen Sie **Ein** bzw. **Aus**.

Ändern der Benutzerprofileinstellungen

Der Edge berechnet mithilfe der Informationen, die Sie über sich eingegeben haben, präzise Fahrtdaten.

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **Einstellungen** > **Benutzerprofil**, um die Einstellungen für Geschlecht, Alter, Gewicht, Größe und Aktivitätsklasse zu aktualisieren.
3. Befolgen Sie die Anweisungen auf dem Bildschirm.

HINWEIS: Informationen zur Aktivitätsklasse finden Sie auf Seite 5.

Aktualisieren des Fahrradprofils

Sie können drei Fahrradprofile anpassen. Der Edge verwendet das Fahrradgewicht und den Kilometerzähler-Wert sowie die Radgröße, um präzise Fahrtdaten zu berechnen.

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **Einstellungen** > **Fahrradeinstellungen** > **[Fahrrad 1]** > **Fahrradinformationen**.
3. Geben Sie einen Namen für das Fahrradprofil ein.
4. Geben Sie das Fahrradgewicht und den Kilometerzählerwert ein.
5. Wählen Sie im Feld **Radgröße** eine Option:
   - Wählen Sie **Automatisch**, um die Radgröße anhand der GPS-Distanz zu berechnen.
   - Wählen Sie **Benutzer**, um die Radgröße selbst einzugeben. Radgrößen- und Umfangtabellen finden Sie auf Seite 48.

Fahrradwechsel

Wählen Sie nach der benutzerdefinierten Anpassung des Fahrradprofils auf dem Edge das Fahrrad aus.

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **Einstellungen** > **Fahrradeinstellungen** > **[Name des aktiven Fahrrads]** > **Fahrradinformationen**.
3. Wählen Sie das Fahrrad, das Sie verwenden möchten.

Ändern des Hinweises für den Stoppuhrstart

Diese Funktion ermittelt automatisch, wann der Edge Satellitensignale erfasst hat und sich bewegt. Dabei werden Sie daran erinnert, die Stoppuhr zu starten, damit die Aufzeichnung der Fahrtdaten beginnt.

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **Einstellungen** > **Fahrradeinstellungen** > **Hinweis für Stoppuhrstart**.

3. Wählen Sie im Feld **Modus** eine Option:
   - Wählen Sie **Aus**.
   - Wählen Sie **Einmal**.
   - Wählen Sie **Wiederholen**, um den Zeitraum zu ändern, nach dem der Hinweis erneut angezeigt wird.

GPS-Einstellungen

Die GPS-Einstellungen umfassen Folgendes:

- Ausschalten von Satellitensignalen (Seite 42)
- Anzeigen der Satellitenseite (Seite 42)
- Verwenden von Höhenpunkten (Seite 43)

Training in Gebäuden

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **GPS** > **GPS-Status**.
3. Wählen Sie **Aus**.

Wenn GPS deaktiviert ist, stehen keine Geschwindigkeits- und Distanzdaten zur Verfügung, es sei denn, Sie haben einen optionalen Sensor, der Geschwindigkeits- und Distanzdaten zum Edge sendet (z. B. den GSC 10). Wenn Sie den Edge das nächste Mal einschalten, sucht das Gerät erneut nach Satellitensignalen.

Satellitenseite

Auf der Satellitenseite werden die aktuellen GPS-Satelliteninformationen angezeigt. Halten Sie zum Anzeigen der Satellitenseite die Taste **MENU** gedrückt, und wählen Sie **GPS** > **Satellit**.

Auf der Satellitenseite wird die GPS-Genauigkeit am oberen Seitenrand angezeigt. Die schwarzen Balken kennzeichnen die Stärke der jeweils empfangenen Satellitensignale. (Die Satellitennummer wird unter dem jeweiligen Balken angezeigt.)

Weitere Informationen zu GPS finden Sie unter www.garmin.com/aboutGPS.

Festlegen von Höhenpunkten

Sie können bis zu 10 Höhenpunkte speichern. Wenn Sie jedes Mal bei Beginn einer bestimmten Trainingsfahrt einen Höhenpunkt verwenden, erhalten Sie konsistentere und präzisere Höhendaten.

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **GPS** > **Höhe festlegen**.
3. Geben Sie einen aussagekräftigen Namen ein.
4. Geben Sie die bekannte Höhe ein.
5. Wählen Sie **Speichern**.

Wenn Sie das nächste Mal die Stoppuhr starten, sucht der Edge automatisch im Umkreis von 30 m Ihrer Position nach Höhenpunkten. Der Edge verwendet die Höhendaten als Ausgangspunkt.

Bearbeiten von Höhenpunkten

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **GPS** > **Höhenpunkte**.
3. Wählen Sie den Höhenpunkt, den Sie bearbeiten möchten.
4. Bearbeiten Sie den Namen und die Höhe.

Löschen von Höhenpunkten

Wenn Sie einen gespeicherten Höhenpunkt nicht verwenden möchten, müssen Sie den Höhenpunkt vom Edge löschen.

1. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt.
2. Wählen Sie **GPS** > **Höhenpunkte**.
3. Wählen Sie den Höhenpunkt, den Sie löschen möchten.
4. Wählen Sie **Löschen**.

Anhang

Registrieren des Geräts

Helfen Sie uns, unseren Service weiter zu verbessern, und füllen Sie die Online-Registrierung noch heute aus:

- Rufen Sie die Website http://my.garmin.com auf.
- Bewahren Sie die Originalquittung oder eine Kopie an einem sicheren Ort auf.

Über den Edge

Um wichtige Software-Informationen und die Geräte-ID anzuzeigen, halten Sie die Taste **MENU** gedrückt, und wählen Sie **Einstellungen** > **Über Edge**.

Aktualisieren der Software

1. Wählen Sie eine Option:
   - Verwenden Sie den WebUpdater. Rufen Sie die Website www.garmin.com/products/webupdater auf.
   - Verwenden Sie Garmin Connect. Rufen Sie die Website http://connect.garmin.com auf.
2. Befolgen Sie die Anweisungen auf dem Bildschirm.

Kontaktaufnahme mit dem Support von Garmin

Wenden Sie sich an den Support von Garmin, wenn Sie Fragen zum Produkt haben.

- In den USA erreichen Sie Garmin unter www.garmin.com/support. Sie können Garmin USA auch telefonisch unter den Rufnummern +1-913-397-8200 bzw. +1-800-800-1020 erreichen.
- In Großbritannien wenden Sie sich telefonisch unter 0808-238-0000 an Garmin (Europe) Ltd.
- Kunden in Europa besuchen bitte die Website www.garmin.com/support und klicken dort auf **Contact Support**. Dort erhalten Sie dann Informationen zum Support in den einzelnen Ländern.

Sie können Garmin (Europe) Ltd. auch telefonisch unter der Rufnummer +44 (0) 870-850-1241 erreichen.

Verwenden der Hintergrundbeleuchtung

- Drücken Sie die Taste **LIGHT**, um die Hintergrundbeleuchtung einzuschalten.
- Drücken Sie eine beliebige Taste, um die Hintergrundbeleuchtung weitere 15 Sekunden eingeschaltet zu lassen.

  HINWEIS: Durch Alarme und Nachrichten wird ebenfalls die Hintergrundbeleuchtung aktiviert.
- Ändern der Einstellungen für die Hintergrundbeleuchtung (Seite 39).

Erwerb von optionalem Zubehör

Rufen Sie die Website http://buy.garmin.com auf, oder wenden Sie sich an Ihren Garmin-Händler, wenn Sie Informationen zu optionalen Zubehör- bzw. Ersatzteilen benötigen.

Technische Daten

Technische Daten: Edge	
Maße (B × H × T)	48,3 × 68,6 × 21,6 mm (1,9 × 2,7 × 0,85 Zoll)
Gewicht	56,7 g (2,0 Unzen)
Display (B × H)	31,8 × 37 mm (1,25 × 1,5 Zoll)
Auflösung (B × H)	128 × 160 Pixel, mit LED-Hintergrundbeleuchtung
Wasserbeständig	IPX7
Datenspeicher	Ungefähr 50 MB (mindestens 180 Stunden an Fahrtdaten bei normalem Gebrauch)
Computerschnitt-stelle	USB
Akkutyp	Wiederaufladbar, integrierter 700 mAh Lithium-Ionen-Akku
Betriebsdauer des Akkus	18 Stunden, normaler Gebrauch

Technische Daten: Edge	
Betriebstemperaturbereich	Von -15 °C bis 60 °C (von 5 °F bis 140 °F)
Ladetemperaturbereich	Von 0 °C bis 50 °C (von 32 °F bis 122 °F)
Funkfrequenz/ Protokoll	2,4 GHz/Dynastream-ANT+-Funkübertragungsprotokoll
GPS-Empfänger	Integrierter GPS-Empfänger mit hoher Empfindlichkeit
Höhenmesser	Interner barometrischer Höhenmesser

Technische Daten: Fahrradhalterung	
Maße (B × H × T)	37,8 × 37,8 × 9,2 mm (1,5 × 1,5 × 0,36 Zoll)
Gewicht (inkl. Bänder und Gummi-Distanzunterlage)	7,9 g (0,28 Unzen)
Bänder (Dichtungsringe)	Zwei Größen: • 33,0 × 38,1 × 22,9 mm (1,3 × 1,5 × 0,9 Zoll) AS568-125 • 43,2 × 38,1 × 22,9 mm (1,7 × 1,9 × 0,9 Zoll) AS568-131 **HINWEIS**: Verwenden Sie ausschließlich Ersatzbänder aus EPDM (Ethylen-Propylen-Dien-Monomer). Rufen Sie die Website http://buy.garmin.com auf. Sie können sich auch an einen Garmin-Händler wenden.

Technische Daten: Herzfrequenzsensor	
Maße (B × H × T)	34,7 × 3,4 × 1,1 cm (13,7 × 1,3 × 0,4 Zoll)
Gewicht	44 g (1,6 Unzen)
Wasserbeständig	10 m (32,9 Fuß)
Übertragungs-reichweite	Ca. 3 m (9,8 Fuß)
Batterie	Auswechselbare CR2032-Lithium-Batterie (3 Volt), Materialbestandteil: Perchlorat – u. U. besondere Handhabung erforderlich. Siehe www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate.
Batterielebens-dauer	Ca. 3 Jahre (1 Stunde pro Tag)

Technische Daten: Herzfrequenzsensor	
Betriebstempe-ratur	Von 10 °C bis 50 °C (von 14 °F bis 122 °F) **HINWEIS**: Tragen Sie bei kaltem Wetter entsprechende Kleidung, um die Temperatur des Herzfrequenzsensors in etwa auf Körpertemperatur zu halten.
Funkfrequenz/ Protokoll	2,4 GHz/ANT+-Funkübertragungsprotokoll

Technische Daten: GSC 10	
Maße (B × H × T)	5,1 × 3,0 × 2,3 cm (2,0 × 1,2 × 0,9 Zoll)
Gewicht	25 g (0,9 oz)
Wasserbeständig	IPX7
Übertragungs-reichweite	Ca. 3 m (9,8 Fuß)

Technische Daten: GSC 10	
Batterie	Auswechselbare CR2032-Lithium-Batterie (3 Volt), Materialbestandteil: Perchlorat – u. U. besondere Handhabung erforderlich. Siehe www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate.
Batterielebens-dauer	Ca. 1,4 Jahre (1 Stunde pro Tag)
Betriebstempe-ratur	Von -15 °C bis 70 °C (von 5 °F bis 158 °F)
Funkfrequenz/ Protokoll	2,4 GHz/ANT+-Funkübertragungsprotokoll

Radgröße und -umfang

Die Radgröße ist auf beiden Seiten des Reifens angegeben. Informationen zum Ändern des Fahrradprofils finden Sie auf Seite 41.

Radgröße	L (mm)
12 × 1,75	935
14 × 1,5	1020
14 × 1,75	1055
16 × 1,5	1185
16 × 1,75	1195
18 × 1,5	1340
18 × 1,75	1350
20 × 1,75	1515
20 × 1-3/8	1615
22 × 1-3/8	1770
22 × 1-1/2	1785
24 × 1	1753
24 × 3/4 Schlauch	1785
24 × 1-1/8	1795
24 × 1-1/4	1905
24 × 1,75	1890
24 × 2,00	1925
24 × 2,125	1965

Radgröße	L (mm)
26 × 7/8	1920
26 × 1(59)	1913
26 × 1(65)	1952
26 × 1,25	1953
26 × 1-1/8	1970
26 × 1-3/8	2068
26 × 1-1/2	2100
26 × 1,40	2005
26 × 1,50	2010
26 × 1,75	2023
26 × 1,95	2050
26 × 2,00	2055
26 × 2,10	2068
26 × 2,125	2070
26 × 2,35	2083
26 × 3,00	2170
27 × 1	2145
27 × 1-1/8	2155

Radgröße	L (mm)
27 × 1-1/4	2161
27 × 1-3/8	2169
650 × 35A	2090
650 × 38A	2125
650 × 38B	2105
700 × 18C	2070
700 × 19C	2080
700 × 20C	2086
700 × 23C	2096
700 × 25C	2105
700 × 28C	2136
700 × 30C	2170
700 × 32C	2155
700C Schlauch	2130
700 × 35C	2168
700 × 38C	2180
700 × 40C	2200

Fehlerbehebung

Problem	Lösung
Die Tasten reagieren nicht. Wie kann ich den Edge zurücksetzen?	Halten Sie die Tasten **POWER**, **MENU** und **RESET** gleichzeitig gedrückt, um den Edge zurückzusetzen. **HINWEIS**: Dabei werden weder Daten noch Einstellungen gelöscht.
Ich möchte alle Benutzerdaten vom Edge löschen.	1. Schalten Sie den Edge aus. 2. Halten Sie die Tasten **POWER** und **RESET** gedrückt, bis die Nachricht angezeigt wird. 3. Wählen Sie **Ja**, um alle Benutzerdaten zu löschen. **HINWEIS**: Mit dieser Funktion werden alle vom Benutzer-eingegebenen Daten einschließlich des Protokolls gelöscht.
Der Edge erfasst keine Satellitensignale.	1. Bringen Sie den Edge ins Freie, abseits von Parkhäusern, hohen Gebäuden und Bäumen. 2. Schalten Sie den Edge ein. 3. Behalten Sie Ihre Position für einige Minuten bei.
Die Ladestandsanzeige des Geräts ist ungenau.	Entladen Sie den Akku des Edge zunächst vollständig, und laden Sie ihn dann wieder vollständig auf (ohne den Ladevorgang zu unterbrechen).
Der Akku hält nicht lange.	Reduzieren Sie die Beleuchtungsdauer für die Hintergrundbeleuchtung (Seite 39).
Wie erkenne ich, ob sich der Edge im USB-Massenspeichermodus befindet?	Bei Windows-Computern sollte unter „Arbeitsplatz“ ein neuer Wechseldatenträger und bei Mac-Computern ein verbundenes Laufwerk angezeigt werden.

Problem	Lösung
Der Edge ist an den Computer angeschlossen, aber er wechselt nicht in den Massenspeichermodus.	Sie haben möglicherweise eine beschädigte Datei geladen. 1. Trennen Sie den Edge vom Computer. 2. Schalten Sie den Edge aus. 3. Halten Sie die Taste **MENU** gedrückt, während Sie den Edge an den Computer anschließen. Halten Sie die Taste **MENU** weitere 10 Sekunden gedrückt, bzw. halten Sie sie so lange gedrückt, bis der Edge in den Massenspeichermodus wechselt.
Auf dem Computer werden keine neuen Wechseldatenträger angezeigt.	Wenn mehrere Netzlaufwerke an einen Computer angeschlossen sind, kann es unter Windows beim Zuweisen der Laufwerkbuchstaben zu Problemen kommen. Informationen zum Zuweisen von Laufwerkbuchstaben erhalten Sie in der Hilfe zu Ihrem Betriebssystem.
Meine Streckendatei wurde umbenannt.	Sie können .tcx- und .crs-Dateien auf den Edge laden. Wenn Sie die Strecke auswählen, wird die Datei in eine .fit-Streckendatei konvertiert.
Einige meiner Daten fehlen im Edge-Protokoll.	Wenn der Speicher des Edge voll ist, werden keine Daten mehr aufgezeichnet. Um Datenverlust zu vermeiden, sollten Sie regelmäßig Daten auf den Computer übertragen.
Ich muss die Bänder für die Befestigung austauschen.	Weitere Informationen finden Sie unter http://buy.garmin.com. Sie können sich auch an einen Garmin-Händler wenden. Kaufen Sie ausschließlich Bänder aus EPDM.

Index

A

Aktivitätsklassen 5
Aktualisieren der
    Software 44
Alarme 10
Angehaltene Zeit 13
ANT+-Sensoren 7, 18–30
    Fehlerbehebung 29
ANT+-Sensoren
    koppeln 7, 18
Aufzeichnungsprotokoll 8
Automatischer
    Seitenwechsel 13
Auto Pause 13
Auto Runde 11, 12

B

Bänder 3, 46, 51
Batterie 50
    Batterielebensdauer
        verlängern 39
    Laden 1
Benutzerdaten löschen 50
Benutzerdefinierte
    Datenfelder 35–38
Benutzerprofil 40
Bereiche
    Herzfrequenz 20–22
    Leistung 28

D

Dateien
    laden 33
    löschen 34
Datenaufzeichnung 32
Datenfelder 36–39
Daten hochladen 33
Daten speichern 8
Dichtungsringe (Bänder) 46
Distanz
    Datenfelder 36
Distanz-Alarme 10

E

Edge aufladen 1, 2
Edge installieren 2
Edge zurücksetzen 50
Einstellungen 35
Erfassen von
    Satellitensignalen 7, 50
Ersatzteile 45
Erste Einrichtung 4, 40

F

Fahrradhalterung 2, 46
Fahrradprofil 41
Fehlerbehebung 29, 50

G

Garmin, Support 44
Garmin Connect 8, 9, 14, 31
Garmin Training
    Center 8, 9, 14, 31
Geräte-ID 44
Geschwindigkeit
    Datenfelder 36
Geschwindigkeits-/
    Trittfrequenzsensor 47
GPS
    Einstellungen 42
    Genauigkeit 36
    Satellitenseite 42

GSC 10 26, 47
Akku 27
einlegen 23

H

Halterung 2, 46
Herunterladen von
Software 8
Herzfrequenz
Alarme 10
Bereiche 20–22
Datenfelder 36
Einstellungen 20
Herzfrequenzsensor
anlegen 19
Batterie 22
verwenden 20
Hintergrundbeleuchtung 39, 45
Hinweis für Stoppuhrstart 40, 41
Höhe
Datenfelder 36, 37
Punkte 43

I

Intelligente Aufzeichnung 32

K

Kalorien 37
Kalorienalarm 10

L

Laden von Dateien 33
Leistung
Alarme 11
Bereiche 28
Datenaufzeichnung 32
Datenfelder 38
Leistungsmesser 28
Leistungsmesser
kalibrieren 28
Lithium-Ionen-Akku 1, 45
Löschen
Dateien 34
Protokoll 32

N

Neigung 38

P

Pedalmagnet 24
Produktregistrierung 44
Produktsupport 44
Profil
Benutzer 40
Fahrrad 41
Protokoll 31, 51
anzeigen 31
löschen 32
übertragen 9

R

Radgröße 41, 48
Registrierung 44
Reifengröße 41

S

Satellitensignale 42
erfassen 7
Schutzkappe 2, 9
Sensoren koppeln 7
Sicherheitsinformationen 1

Software
Downloads 8
Updates 44
Version 44
Speichenmagnet 24
Stoppuhr 8, 31
Strecken 14–17
laden 33
Symbole 4

T

Tasten 6
Technische Daten 45
Töne 39
Trainieren mit dem Edge 10
Training
in Gebäuden 42
Trittfrequenz
Alarme 11
Datenfelder 38
Training 26

U

Übertragen von Daten 9
USB 2, 9, 33, 50

V

Vertikalgeschwindigkeit 39
Virtual Partner 14, 16

Z

Zeit
Datenfelder 39
Zonen und Formate 40
Zeit-Alarme 10
Zubehör 45

Aktuelle Software-Updates erhalten Sie (mit Ausnahme von Karten-Updates) während der gesamten Lebensdauer des Produkts von Garmin kostenlos unter www.garmin.com.

© 2009 Garmin Ltd. oder deren Tochterunternehmen

Garmin International, Inc.
1200 East 151st Street, Olathe, Kansas 66062, USA

Garmin (Europe) Ltd.
Liberty House, Hounsdown Business Park, Southampton, Hampshire,
SO40 9LR, Großbritannien

Garmin Corporation
Nein. 68, Jangshu 2nd Road, Shijr, Taipei County, Taiwan

Oktober 2009 Teilenummer 190-01071-32 Überarb. A Gedruckt in Taiwan